Digitalización de documentos de Argentina a través de la Sociedad Genealógica de Utah. Libros Parroquiales, censos y ediciones genealógicas. Siglos XVI-XXI

Digitization of documents of Argentina across the Genealogical Society of Utah. Parochial books, censuses and genealogical editions. 16th and 20th centuries

Nora Siegrist

Electronic version

URL: <http://journals.openedition.org/corpusarchivos/1169>

DOI: 10.4000/corpusarchivos.1169

ISSN: 1853-8037

Publisher

Diego Escolar

Electronic reference

Nora Siegrist, « Digitalización de documentos de Argentina a través de la Sociedad Genealógica de Utah. Libros Parroquiales, censos y ediciones genealógicas. Siglos XVI-XXI », *Corpus* [En línea], Vol 1, No 2 | 2011, Publicado el 30 diciembre 2011, consultado el 23 abril 2019. URL : <http://journals.openedition.org/corpusarchivos/1169> ; DOI : 10.4000/corpusarchivos.1169

This text was automatically generated on 23 April 2019.

Licencia Creative Commons: Atribución-NoComercial 2.5 Argentina (CC BY-NC 2.5 AR)

Digitalización de documentos de Argentina a través de la Sociedad Genealógica de Utah. Libros Parroquiales, censos y ediciones genealógicas. Siglos XVI-XXI¹

*Digitazation of documents of Argentina across the Genealogical Society of Utah.
Parochial books, censuses and genealogical editions. 16th and 20th centuries*

Nora Siegrist

1. Introducción

- 1 Entre los años 1994-1995 se dieron a conocer en Buenos Aires trabajos sobre las microfilmaciones llevadas a cabo por la Sociedad Genealógica de Utah (SGU) creada en 1894 en los Estados Unidos y divulgada por su entidad promotora: la Iglesia de Jesucristo de los Santos de los Últimos Días (Mormones), las que contaban entonces con actualizaciones desde 1991 (Siegrist 1994, pp. 193-208; 1995, pp. 61-99). En estas colaboraciones se indicó cuáles eran las parroquias en el territorio de la actual Argentina que llevaban libros de españoles y de “castas” (indígenas, mestizos, mulatos y pardos libres y esclavos) por separado.
- 2 Asimismo, más allá de las microfilmaciones, las ediciones genealógicas (que se editaron en la segunda mitad del siglo XX y con gran énfasis en los últimos 15 años), tuvieron comprobaciones críticas de las filiaciones por especialistas, abarcando una gran parte de lo que hoy es Argentina.
- 3 Desde entonces, transcurrió un largo tiempo, en el cual la publicación de dichas microfilmaciones en su sitio de internet, [www.Familysearch.com](http://www.familysearch.com) y luego, www.Familysearch.org: <https://www.familysearch.org/search/image/show#uri=https%3A%2F>

%2Fapi.family-search.org%2Frecords%2Fwaypoint%2F9483252 permitió tomar idea nominal de la población que se asentó en las actas sacramentales desde antiguas centurias tanto para América en general, como para el resto de los demás continentes. Dichos documentos, en gran parte inéditos, y semi desconocidos, atañen a la temática histórica de la ocupación española y la antropología indígena.

- 4 Ello produjo un avance en determinados estudios que se centraron en análisis de familias, en las personas individuales y colectivas; en las redes familiares que entablaron; y en la actitud de algunos miembros de la Iglesia y los civiles, ya fueran españoles, criollos o provenientes del mestizaje. A través de su sondeo pudo manejarse documentación vinculada a la historia de los grupos étnicos, disensos, problemas matrimoniales, juicios civiles y eclesiásticos, visitas pastorales, fundación de Iglesias, Monasterios y censos civiles. Todo ello pudo llevar-se a cabo a partir de la información que brindaban los centros mormones ubicados en las ciudades, llamadas *estacas*, que tuvieron gran repercusión debido a la tecnología y metodología implementada, la que prosiguió teniendo poco a poco modificaciones realmente novedosas, como las digitalizaciones, tal como se desarrollará a continuación.

2. Trabajos de la SGU en el año 2010

- 5 Desde hace escasos meses (abril del año 2010) es posible la consulta -en línea- de la documentación parroquial y de una más que heterogénea documentación, a través de la visión individual de las partidas sacramentales en los propios libros que los abarcan, lo que provoca un horizonte antes impensable. A ello se agrega la ampliación
- 6 de diversos marcos metodológicos por el ingreso de esa misma nueva documentación. Con seguridad ello enriquecerá los conceptos de los estudios sobre la población y los de la Historia demográfica; la social y la de Familia en Argentina (por marcar ítems puntuales), en las áreas hispanas, latinoamericanas -y en el mundo-, con el con-siguiente acrecentamiento de campos teóricos y hermenéuticos de los proyectos de estudios implementados hasta el presente.
- 7 Movidos por razones religiosas, los mormones buscan crear un archivo madre que reúna la historia familiar de la humanidad. Se ha calculado que 1.000 millones de nombres conforman ya la gigantesca colección, integrada por varios millones de rollos de microfilmes guardados en Utah, EE.UU.
- 8 El propósito de este trabajo es presentar una caracterización de las digitalizaciones y microfilmaciones que existen solo para Córdoba del Tucumán y Buenos Aires, debido a la magnitud que abarca la documentación. Estas aportan elementos de juicio del trasvase humano desde España y lo ocurrido en Hispanoamérica con los pobladores autóctonos. Sin duda alguna, la historia de la familia y los destinos individuales y grupales de hombres y mujeres de los siglos XV-XX, encontrarán en esas fuentes una nueva manera de interpretar sus contenidos.

3. Parámetros de acceso al “Home” –Argentina– del *Familysearch.org*

- 9 Desde el sitio: <https://www.familysearch.org> se accede al material (octubre de 2010)²

- 10 La propuesta sobre Argentina facilita la ocasión de indagar de manera automática en las partidas individuales; ya sea en los *Record search*, como en los mismos libros digitalizados de bautismos, matrimonios o defunciones (y otros complementarios), con la herramienta *Browse Images* [Explorar imágenes].
- 11 Otro tanto ocurre con los Censos, ahora digitalizados; entre los que se encuentran los de la ciudad de Buenos Aires de 1855, el Primer Censo Nacional de Población de 1869, y el Segundo del año 1895, ambos de Argentina.
- 12 El resumen de más abajo muestra, en una primera entrada, el evento de sondear millones de registros que antes estaban como “vedados” a la rápida mirada. Ello se produce con la innovación de ejecutarlo desde cualquier monitor en línea con internet, sea en orden a los particulares, como los de un laboratorio, sin la necesidad de asistir rigurosamente a los repositorios. Ello no excluye, no obstante, la necesidad de esta concurrencia en casos de presentarse dudas, con la consiguiente necesidad de evaluar las fuentes de manera directa.
- 13 Cabe expresar que de igual forma, toda Latinoamérica cuenta con entradas de diferente índole, algunas más completas que otras, además de las que ya figuran también para Europa, África, Canadá, Usa y México; Australia y Nueva Zelandia; Cercano Oriente y las Islas del Pacífico.
- 14 En la presente contribución interesa primordialmente el siguiente bloque, tal como se presenta abajo.
- 15 Caribe, Centro y Sud América
- 16 a) Argentina; b) Bahamas; c) Barbados; d) Bolivia; e) “Brasil” (Nadalín y VV. AA.: 2010, pp. 137-153³; f) Caribe (sic); g) Chile; h) Colombia; i) Costa Rica; j) República Dominicana; k) Ecuador; l) El Salvador; ll) “Grenada” (sic)⁴; m) Guatemala; n) Honduras; ñ) Jamaica; o) Panamá; p) Paraguay; q) Perú; r) Puerto Rico; s) Uruguay; t) Venezuela.
- 17 Es imposible hacer referencia a toda la documentación factible de ser consultada para todo el grupo del Cari-be, Centro y Sud América (o del resto del mundo). Ello provoca que este espacio se centre en primer lugar, en las fuentes para toda Argentina; en segundo, en Buenos Aires y, en tercero, Córdoba.

Cuadro N° 1

Localidad	Bautismos, 1645-1930	Matrimonios, 1722-1911	Defunciones, 1830-1888*
Argentina	32.168	4.476	3.551
Buenos Aires	803.623	31.098	1.887
Capital Federal	711.498	0	0
Catamarca	167.366	2.105	0
Chaco	0	765	0
Córdoba	637.534	87.281	0
Corrientes	174.993	735	23

Entre Ríos	300.124	23.701	0
Jujuy	62.585	0	0
La Pampa	2.828	0	0
La Rioja	99.868	0	0
Mendoza	160.008	267	0
Misiones	2.863	0	0
Río Negro	1.434	0	0
Salta	140.540	0	0
San Juan	166.452	0	0
Santa Fe	331.161	467	0
Santiago del Estero	155.284	0	0
Tucumán	259.324	0	0
Total	4.209.653	150.895	5.461

FUENTE: WWW.FAMILYSEARCH.ORG, SEÑALA: "THESE RECORDS ARE PUBLISHED IN THE WORLD MISCELLANEOUS DEATHS COLLECTION".

- 18 Es dable entonces aseverar que todo el material podría compendiar la edición de miles de libros.

Argentina

Bautismos (en general)

- 19 Se puede acceder desde la página *Familysearch.org*, para registros de fechas comprendidas entre 1645-1930. Cabe expresar que hasta poco tiempo atrás, este último año no podía consultarse, dada la contemporaneidad de los datos que se han agregado, pues esto implicaba conocer anotaciones de ascendientes cercanos. La digitalización de este grupo consta de 4.209.653 registros. Cabe agregar que la microfilmación y digitalización de los bautismos de Buenos Aires cuentan con un importante material editado en contribuciones genealógicas (Jáuregui Rueda 1987, 1989; Molina 2002, Beliera 2010, Vásquez Mansilla 1988).

Matrimonios (en general)

- 20 Desde la página de acceso se accede a fuentes digitalizadas con fechas límites entre 1722-1911, respecto de las cuales pueden hacerse las mismas indicaciones que en el ítem anterior. No están incluidos todos los matrimonios que existieron; sólo son secciones de los que se cargaron al espacio cibernético. Fueron publicadas contribuciones genealógicas

de actas de matrimonios de diferentes Iglesias de Buenos Aires (Jáuregui Rueda 1987 y 1989; 1979; Fernández de Burzaco 1986-1991). Este grupo consta de 150.895 registros.

Defunciones (en general)

- 21 Se accede a fuentes digitalizadas desde las páginas mencionadas, para registros con fechas entre 1830-1888. Este grupo consta de 5.461 registros.
- 22 El Cuadro Nº 1 muestra la información microfilmada de la SGU por provincias (actuales) de Argentina:

Censos

1. Buenos Aires.

- 23 Fue realizado el 17 de octubre de 1855 cubriendo las circunscripciones de Montserrat, Catedral al Norte, Catedral al Sud, Concepción, San Miguel, San Nicolás, Piedad, Socorro, Balvanera, San Telmo, Barracas al Norte, y Pilar. También se incluyó un sector extra que censó a los eclesiásticos, monjas, etc., con personas que vivían dentro de las Iglesias y conventos. Las fuentes digitalizadas muestran inclusive hasta la/s página/s, sin necesidad de acudir al Archivo General de la Nación en Buenos Aires. Admite distintas posibilidades: imprimir, ampliar la imagen, observar completo todo el empadronamiento, estimar grupos étnicos, nacionalidad, parciales y totales, años de radicación en el país, etc. En el Censo de 1855 la población fue estimada aproximadamente en 92.000 habitantes. Su sitio en Familysearch.org es: <https://www.family-search.org/search/image/index#uri=https%3A//api.familysearch.org/records/collection/1469065/waypoints>

2. Primer Censo General de Población Argentina: 1869.

- 24 Este censo estimó en 1.877.490 la cantidad de personas que vivían en el país. También en este sector pueden verse directamente las páginas y se tienen las mismas posibilidades que brinda el documento digitalizado, además de poder imprimirse. La consulta permite visualizar de manera individual y familiar (en su caso), el establecimiento del habitante.
- 25 Agrega datos de apellidos, nacionalidad, edad, estado civil, profesión, etc. Puede consultarse su sitio en Family-search.org en este enlace: <https://www.familysearch.org/search/image/index#uri=https%3A//api.family-search.org/records/collection/1462401/waypoints>

3. Segundo Censo General de Población Argentina: 1895.

- 26 De manera idéntica a lo anterior, el documento puede visualizarse, rotarse e imprimirse, entre otras posibilidades. Cabe notar que también están digitalizados los datos de las personas “flotantes”, en trenes de los ferrocarriles argentinos en la noche del 9 al 10 de mayo de tal año. Fue microfilmado por la SGU entre 1968-1970. Tuvo una cobertura de unos 5.000.000 habitantes. Su sitio en Familysearch.org puede verse en: <https://www.familysearch.org/search/image/index#uri=https%3A//api.familysearch.org/records/collection/1410078/waypoints>
- 27 En torno a *Browse images only*, de Argentina y los *Catholic Church Records*, aparecen datos insospechados. Entre ellos, toda una variedad de grupos étnicos que incluye a españoles y

los libros de “castas” para algunas parroquias de Buenos Aires y Córdoba (separados por mulatos y pardos, naturales, indios, y mestizos, desde principios del siglo XVII). Hasta el presente, lo normal fue evaluar su existencia con cortes de investigación, debido al tiempo que llevan los relevamientos y las transcripciones elegidas. Ellos muestran una parte de la información que los censos no dan como los nacimientos, párvulos y demás situaciones no siempre comprendidas en los estudios, ya que los mismos constituyen una especie de fotografía o instantánea de la población –estática–.

28 En este apartado existen ya referencias concretas a:

29 a.1. Buenos Aires (campana);

30 a.2. Buenos Aires (Distrito Federal);

31 a.3. Catamarca

32 a.4. Chaco;

33 a.5. Chubut;

34 a.6. Corrientes;

35 a.7. Córdoba;

36 a.8. Entre Ríos;

37 a.9. Jujuy;

38 a.10. La Pampa;

39 a.11. La Rioja;

40 a.12. Mendoza;

41 a.13. Misiones;

42 a.14. Neuquén;

43 a.15. Río Negro;

44 a.16. Salta;

45 a.17. San Juan;

46 a.18. Santa Cruz;

47 a.19. Santa Fe;

48 a.20. Santiago del Estero;

49 a.21. Tierra del Fuego;

50 a.22. Tucumán⁵

51 Motivo de esta colaboración son las áreas de Buenos Aires (ciudad), la provincia de Córdoba, en su actual capital y los departamentos geográficos que la componen.

52 De hecho, se localizan millones de registros digitalizados, en donde aparecen diferentes situaciones que tuvieron lugar en relación con la existencia de los pobladores y su identidad, según se los ubicó en los libros de Bautismo, Confirmaciones, Matrimonio y Defunciones, Expedientes Matrimoniales o de Soltura (soltería); de acuerdo a las “Castas”, o “Gente de Servicio”, es decir, matrimonios de pardos y mulatos (libres o esclavos); mestizos, indios. Esta manera de dividir a los grupos étnicos fue una situación que existió reglamentada por las disposiciones emitidas por el Concilio de Trento (1545-1563).

53 A pesar de que parece imposible la tarea cumplida, son 97 las localidades antiguas y “más modernas” que han sido microfilmadas e incorporadas por la Sociedad Genealógica de

Utah para Argentina, siempre en continuo aumento. Entre ellas sorprende, por ejemplo, la digitalización de los registros parroquiales de la Isla Martín García, en el Río de la Plata.

- 54 Otra documentación que puede encontrarse es la que abajo se comenta:
- 55 Antes del año 1730 no existían los 6 curatos de la campaña bonaerense, que fueron los de Magdalena, Matanza o de las Conchas; de la Costa o Monte Grande, el de Luján, Areco y Arrecifes. Por aquella época las partidas se ubicaban en los libros originales que quedaron de la Catedral de Buenos Aires, con los datos de población de las regiones rioplatenses. Desde hace décadas atrás, la oportunidad de leerlos de microfilmes en los diferentes centros de la Iglesia de Jesucristo de los Santos de los Últimos Días (Mormones), a partir de las fuentes originales, aumentó el horizonte de indagación ya que ahora, una mayoría de ellas están digitalizadas.
- 56 Ello llevó a que se rescataran acervos de difícil acceso, en especial, para aquellos que no se encuentran a distancias próximas del lugar en donde hoy se ubican. Por ejemplo, se sabe que lo que quedó del archivo documental de la Catedral de Buenos Aires (y de otras Iglesias), se conserva en la Iglesia Nuestra Señora de La Merced de Buenos Aires⁶, que fue cabecera de la Sección de Catedral al Norte recién desde el año 1830.
- 57 A continuación, de todas las zonas viables de ser indagadas, sólo se reseña –según se expresó– aquellas de Buenos Aires (llamada en la actualidad Distrito Federal), y ciudad de Córdoba (en siglos anteriores: Córdoba del Tucumán).
- 58 En Buenos Aires, en el llamado “Distrito Federal”, se ubica información digitalizada y genealógica para las Iglesias de Almagro, Balvanera, Barracas, Belgrano, Buenos Aires (propiamente dicha), Flores, Floresta, La Boca, Monserrat, Palermo, Recoleta, Retiro, Saavedra, San Cristóbal, San Nicolás, San Telmo y Villa Crespo.
- 59 De hecho, no todas estas circunscripciones existieron antiguamente tal como hoy se las conoce. En Buenos Aires, las Iglesias más antiguas tienen –por lo general– transcripciones éditas de partidas efectuadas por miembros del Instituto Argentino de Ciencias Genealógicas, las que se suman a las de la Catedral de Buenos Aires:
- 60 Concepción. Para esta área existen importantes ediciones genealógicas (Vásquez Mansilla 1988)⁷.
- 61 Balvanera. Durante años se publicaron las actas de esta Iglesia a través del Boletín del Instituto Argentino de Ciencias Genealógicas. Están digitalizados los libros de Bautismos (1833-1921); cabe mencionar que fue lugar de radicación de centenas de pobladores vascos franceses y franceses. Hay también Libros de Matrimonios (1833-1921) (Pereira Lahitte 1970-1990).
- 62 Piedad. Figura un libro de Matrimonios que incluye confirmaciones (1769-1854). Hay casamientos de españoles, pardos y mulatos libres, esclavos, mestizos e inclusive “indios”, tal como se cita. Las confirmaciones aparecen aproximadamente a partir de la imagen digitalizada N° 290.
- 63 San Nicolás de Bari. Hay importantes libros que suministran datos genealógicos. La información consta de libros de Bautismos (1748-1920); y Matrimonios (1738-1920). Encontramos en esta circunscripción la más antigua documentación, que corresponde a Nuestra Señora de la Merced que guarda los libros que quedaron de la Catedral de Buenos Aires (Fernández de Burzaco - Fontán Gamarra: 1985, pp. 267-314).
- 64 San Ignacio. Existen importantes transcripciones genealógicas (Vásquez Mansilla 1977-1979).

- 65 Socorro. Ídem. Esta circunscripción tiene libros de Índice de Bautismos (1783-1930), Bautismos (1783-1920), Información Matrimonial (1820-1920), Matrimonios (1783-1920), Defunciones (1834-1911). En el primer libro de Matrimonios se destaca la existencia de gran cantidad de pobladores de origen africano. Asimismo, hacia 1906 surge, por ejemplo, la dirección de los fallecidos y la profesión. En general, este archivo parroquial está bastante ordenado y fue transcripto por Rodríguez O. de R. de Soaje Pinto (1999).
- 66 Monserrat. Hay libros de Índices de Bautismos (1770-1976), Bautismos (1770-1920) y de Información Matrimonial (1826-1920). Llama la atención la cantidad de esclavos en esta circunscripción en el primer libro de Informaciones Matrimoniales; hay registros de more-nos de Congo y de españoles. En el segundo, se alcanza a observar un número importante de europeos que deseaban contraer enlace. Son fichas impresas que se llenaron con los datos de los novios, en donde con los datos básicos, figuran edades. Por su lado, los libros de Matrimonios abarcan la etapa (1769-1920) y Defunciones (1770-1930) (Fernández de Burzaco 1984-1985).
- 67 Pilar. Esta circunscripción de Buenos Aires posee importantes publicaciones de libros de difuntos en donde en la tercera década del 1800 se siguen detectando fallecimientos de indígenas “naturales” (Schweitzer Schoo de Arzac 1996, 1997).

Provincia de Córdoba, Argentina. Las digitalizaciones del Archivo del Arzobispado

- 68 Alcanza a la Capital y demás localidades de la provincia, en un total de 55 circunscripciones, entre ellas las más antiguas como Alta Gracia, Bell Ville, Cosquín, Dean Funes, La Carlota, Peñas, Pocho, Villa Quilino y Tulumba.⁸
- 69 Interesa –fundamentalmente– el caudal de información que existe digitalizado para Córdoba (ciudad). Esta puesta en línea permite cómodamente realizar consultas, y de esta forma se preservan los papeles originales y los propios microfilmes. Se pueden compulsar las siguientes fuentes:
- 70 Arquidiócesis de Córdoba. Posiblemente es la sección de mayor cantidad de documentación digitalizada que hoy existe para Argentina. Son varias centenas de miles de folios digitalizados. Comprende libros de españoles y de “castas”⁹. Al respecto, se cuenta con importantes contribuciones genealógicas (Moyano Aliaga 1974, 1976-1977, 1981a; 1981b, 1990a, 1990b, Moyano Navarro 1993, Nizetch López 1998, Ferreyra 2005).
- 71 La Arquidiócesis está digitalizada en dos bloques. En el primero que puede consultarse en: <https://www.familysearch.org/search/image/show#uri=https%3A%2F%2Fapi.familysearch.org%2Frecords%2Fwaypoint%2F9483252> aparecen registros parroquiales, lo que es un enorme conjunto de fuentes con diferentes secciones:
- 72 Cartas y Notas. Fechas límites: 1775-1912. Son 18 Libros. En el período 1796-1829 se ubica, por ejemplo, el nombramiento de mayordomos de Iglesias, observaciones sobre algunos feligreses, montos cobrados por servicios de parroquias, etc. Es destacable para conocer sobre la historia de algunas Iglesias y capillas, de Córdoba, la Rioja, Salta, San Juan, “el Tucumán”, Piedra Blanca “jurisdicción de San Luis”, etc., y los que las supervisaron; a ello se suma notas al obispado, etc. Y los que las supervisaron. A ello se suman notas al obispado, entre otros documentos. En algunas, se hace mención de testamentos y la copia que se pide de éstos, que abarcan los nombres de albaceas, los pedidos de sepultura, y las misas, entre otras heterogéneas disposiciones. En el año 1804 se incluye el acatamiento a

las disposiciones sobre hijos de familia. Se trata, en fin, de toda una serie de elementos para el entendimiento de la familia y las disposiciones reales. Se agregan notificaciones sobre la mala conducta de algunos de los párrocos “dados a la bebida y al juego”, además de “otros placeres mundanos”, “que nunca rezan el oficio”, “infractores de la reserva de la confesión”.

- 73 Comunicaciones con el Gobierno. Fechas límites: 1760-1910. Hay 11 Libros. Nominaciones y nombramientos para los curatos.
- 74 Copiador de cartas. Fechas límites: 1889-1893. Engloba 1 Libro. El Libro 1889-1893 tiene – entre otras- copias de cartas relacionadas con la Congregación de Misioneras Franciscanas, asuntos de capellanías. Asimismo, hay un grupo de copias de notas que fueron intercambiadas entre diferentes personas, en donde quedaron incluidos el propio Presidente de la Nación y algunos gobernadores de provincias.
- 75 Cuentas. Fechas límites: 1860-1910. Son 5 Libros. Existe una información variada de las cuentas de las rentas de la Iglesia Catedral de Córdoba y sus empleados. Abarca haberes abonados al Obispo y demás eclesiásticos; quebrantos, dividendos. Costos de construcción de capillas y templos y los sueldos de los empleados. También hay información relativa a suscripciones a diarios como: “El Pueblo”, “El Orden”. Utilidades derivadas de “Los Principios”.
- 76 Dispensas Matrimoniales. Fechas límites: 1809-1874. Son 4 Libros. Si bien hay otros apartados que traen los temas relacionados especialmente con el Derecho Canónico y filiaciones que aportan datos genealógicos.
- 77 Sin duda, estos documentos son interesantes para las contribuciones teóricas y metodológicas que construye la antropología en relación con los estudios de los coeficientes familiares de sangre.
- 78 Divorcios y Nulidades Matrimoniales. Fechas límites: 1811-1914. Comprende 28 Libros. Resaltan los problemas sociales y familiares que comprendieron a todos los grupos étnicos, como los argumentos legales que separaron a los cónyuges por un tiempo determinado o para siempre. Se alegan causales de autoritarismo, “adulterio confesado” (y reiterados), violencia, maltrato, sevicia, embriaguez, etc.
- 79 Documentos Eclesiásticos. Fechas límites: 1557-1910. Se trata de una cantidad notable de Libros, en número de 120. De uno de ellos, no constan las fechas. Se destaca la fecha de inicio, a mediados del siglo XVI. Son libros con miles de papeles que, en ocasiones, poseen índices de contenidos. El libro, por ejemplo, de los años 1611-1628, comprende transcripciones del Archivo General de Indias. Hay noticias sobre indígenas, casamientos, nombramiento de curas locales, asuntos sobre La Rioja, Santiago del Estero, Córdoba del Tucumán, etc. El Libro del año 1801, tiene –entre otros-, documentación de capellanías y discusiones entre párrocos. El libro 1795-1804 trae procesos sobre la conducta de sacerdotes, también sobre “trajes indecorosos e indecentes” de señoras de Córdoba. Por su lado, en el libro de 1796-1800 (las fechas se superponen), hay testigos que aseguran que algunos pobladores fueron bautizados; pero no constaba, para lo que se pedía – inclusive- los antecedentes a Asunción de Paraguay.
- 80 Economato: 1892. Es 1 Libro. No se conoce a qué Parroquia corresponde. Puede ser que se trate de un libro personal de cuentas.
- 81 Expedientes Matrimoniales. Fechas límites: 1664-1914. Trae argumentos vinculados al Derecho canónico, y las fundamentaciones que se dieron para la concesión y dispensa de los matrimonios.

- 82 Guía de legajos. Fechas límites: 1693-1909; 1 Libro.
- 83 Información Matrimonial. Fechas límites: 1889-1904. Posee datos de los novios y la mayoría de los padres. También las edades de los futuros contrayentes y su lugar de nacimiento.
- 84 Juicios criminales. Fechas límites: 1699-1871. Son 13 Libros. Noticias sobre personas civiles y eclesiásticas con algunas situaciones penales que se produjeron en el lapso indicado. Abarca Córdoba y otras regiones.
- 85 Juicios Eclesiásticos. Fechas límites: 1692-1905. Son 17 Libros.
- 86 Juicios por esponsales. Fechas límites: 1702-1880. Son 12 Libros. Algunos de ellos, poseen documentación de Catamarca así como información sobre menores abandonados, de promesas de matrimonio no cumplidas, por indicar una mínima parte de los fondos relaciona-dos con la historia social y antropológica de la región.
- 87 Legajos. Fechas límites: 1776-1896. Es 1 Libro. Posee información sobre la fundación de la Villa Santa Rosa y del pueblo que la comprende.
- 88 Libro de autos. Fechas límites: 1876-1905. Es 1 Libro con 124 imágenes.
- 89 Libro de Órdenes. Fechas límites: 1780-1925. Se trata de 2 Libros.
- 90 Nombramiento de curas. Fechas límites: 1777-1904. Es 1 Libro con 562 imágenes. Los nombramientos atienden a designaciones ocurridas no sólo en Córdoba sino en otras regiones de la actual Argentina.
- 91 Pastorales, decretos, edictos. Fechas límites: 1834-1913. Son 4 Libros. Uno de estos tiene disposiciones en materia de indulgencias, los días en que fueron concedidas, transcripción de Bulas y Jubileos universales.
- 92 Proclamas y Dispensas Matrimoniales (otras). Fechas límites: 1794-1905. Hay 6 Libros que se refieren a todo lo relacionado a las dispensas para contraer matrimonios y las obligatorias proclamas que debían anunciar-se en las Iglesias.
- 93 Títulos civiles y militares. Fechas límites: 1826-1849. Es 1 Libro, con 190 imágenes.
- 94 Títulos de sacerdotes. Fechas límites: 1780-1909. Son 2 Libros. Merece destacarse la enorme cantidad de datos biográficos que existen para los ordenados en religión en más de 120 años.
- 95 En este bloque también se encuentran digitalizados Índices:
- 96 Índice de cartas y notas. Fechas límites: 1795-1881. Consta de 3 Libros.
- 97 Índice de comunicaciones con el gobierno. Fechas límites:
- 98 Es 1 Libro con sólo 7 imágenes.
- 99 • Índice de consultas, Disposiciones matrimoniales.
- 100 Fechas límites: s/fechas; aprox. S. XVIII-XX. 3 Libros Índices.
- 101 Índice de divorcios y nulidades matrimoniales. Fe-chas límites: s/fecha; aprox. S. XVII-XX. Son 3 Libros con pocas imágenes.
- 102 Índice de Documentos Eclesiásticos. Fechas límites: 1556- 1899. Son 21 Libros.
- 103 Índice de Expedientes Matrimoniales. Fechas límites: 1886-1889. Son 2 Libros.
- 104 Índice de Información Matrimonial. Fechas límites: 1889-1907. Es 1 Libro.
- 105 Índice de Juicios criminales. Fechas límites: 1789-1822. Son 3 Libros.
- 106 Índice de Juicios eclesiásticos. Fechas límites: 1692-1905. Son 4 Libros.

comentarios sobre las capillas de Copacabana y sus ornamentos; noticias sobre Iglesias de Sumampa, Salta, Tucumán. Consta la mención a pintores y tallistas que trabajaron en el interior de los lugares del culto y los costos abonados. De igual manera aparecen los nombres de algunos regulares y la actividad realizada en su feligresía con los lugareños e indígenas de la zona.

- 116 Nuestra Señora de la Asunción. Fechas límites: 1642-1925. Son 338 Libros de Bautismos, Confirmaciones, Matrimonios y Defunciones. Igualmente, Índice de los sacramentos. Una de las Iglesias más antiguas de Córdoba, contiene cientos de miles de asientos.
- 117 Nuestra Señora de la Concepción. Fechas límites: 1759-1921. Comprende 35 Libros de Bautismos, Matrimonios, Defunciones e Índices de Documentos.
- 118 Nuestra Señora de La Merced. Fechas límites: 1903-1920. Pueden consultarse en esta Iglesia 9 Libros de Bautismos y de Confirmaciones.
- 119 Nuestra Señora de Loreto. Fechas límites: 1620-1910. Hay digitalizados 48 Libros que tienen el título de: “Documentos eclesiásticos”. Posee un Libro con un Índice, que abarca sólo los años: 1824-1829. Se trata del actual Seminario Mayor de Córdoba. Contiene muchas referencias sobre los gastos y cuentas de la Institución, día a día, con aclaración de todos los alimentos y lo que se consumía en leña, etc., desde los primeros momentos en que comenzó a funcionar. Incluye alusiones a la comida cedida a los eclesiásticos, novicios, indígenas y esclavos. Además, posee noticias sobre la estancia de San Antonio del Colegio de Loreto, colegiales del lugar y los traslados que sufrió la primitiva fundación. Un tema interesante lo constituyen las capellanías que redituaban a favor del “Real Colegio Nuestra Señora de Loreto”. El libro que corresponde al periodo 1906-1910 expresa las dificultades del Colegio en relación con los alumnos y sus vocaciones y tiene referencias a los planes de estudio.
- 120 Nuestra Señora de Mercedes. Fechas límites: 1858-1884. Son 4 Libros de Bautismos.
- 121 Nuestra Señora del Pilar. Fechas límites: 1888-1925.
- 122 Posee 61 Libros de Bautismos, Confirmaciones, Matrimonios y Defunciones. Hay Índices de Bautismos y Defunciones.
- 123 Nuestra Señora del Rosario. Fechas límites: 1894-1927. Son 4 Libros de Bautismos y 1 Libro de Confirmaciones.
- 124 Obispo Trejo. Fechas límites: 1899-1927. Hay 6 Libros: 3 son de Bautismos y, los 3 restantes, de Índices de Ídem.
- 125 Santísimo Sacramento. Fechas límites: 1861-1904. Son 2 Libros de “Documentos Eclesiásticos”. En ellos constan los importes por misas celebradas; los de limosnas recogidas; composturas de fábrica de la propia iglesia; pago a músicos; inventario de gastos de la Cofradía del Santísimo Sacramento.
- 126 Tercera Orden Franciscana y Dominicana. Fechas límites: 1729-1911. Hay 3 libros: dos constituyen “Documentos Eclesiásticos” de las Órdenes; el tercero, es un Índice de Ídem.

Conclusiones

- 127 Los aportes de las nuevas páginas del *Familysearch.org* son inestimables para ampliar los marcos teóricos y metodológicos de las Ciencias Humanas y Sociales que atienden aspectos de la Historia, Antropología, Etnografía, Derecho y, sin lugar a dudas, ítems

relacionados con Genealogía, Biodemografía, Demografía, por indicar una parte de indicadores y polos de conocimientos.

- 128 Se expresó que dicha digitalización de millones de fuentes históricas abarca –igualmente– los censos civiles de Buenos Aires de 1855 y los generales de la población argentina de 1869 y 1895. A ello se agregan los propios libros de actas parroquiales y títulos múltiples, tanto para Buenos Aires como para Córdoba (por mencionar solamente estas dos provincias argentinas a las que se les presta en este espacio puntual atención); que incluyen notas, juicios de divorcio, juicios eclesiásticos, cofradías, censos eclesiásticos, órdenes terceras, visitas pastorales, libros de inventarios de congregaciones religiosas, de españoles, criollos, indígenas, las de origen africano y la correspondiente a los derivados mestizos que existieron.
- 129 No es necesario aclarar que esta nueva manera de consulta *on-line* de muchos de los temas que se investigan trae no solo la comodidad de efectuarlo a cualquier hora del día o la noche desde las computadoras particulares o las de los institutos o centros de estudio, sino que el recurso evita la necesidad de la presencia física del investigador en determinados países donde se encuentran las fuentes. Esto representa un ahorro de tiempo y de gastos, algunos de ellos medidos en importante cantidad de días-meses e, inclusive años, lo cual abre una nueva perspectiva a los estudios de determinadas áreas como aquéllas citadas en primer término. En estas condiciones, las instituciones, las personas y los equipos de investigadores tanto nacionales como extranjeros se benefician en sus trabajos con las transformaciones señaladas, en contextos de búsquedas simultáneas y desde diferentes países.
- 130 Hasta el presente, lo habitual fue confrontar la existencia de fuentes con cortes de investigación, debido a los relevamientos y las transcripciones elegidas; ahora, una posibilidad es la de revertir pequeñas aproximaciones para concretarlas en una mayor duración. Entre las posibilidades que ofrece dicho acceso a internet se encuentran las de ampliar o disminuir las imágenes, rotar las imágenes digitalizadas, invertir el blanco del fondo del papel y colocarlo en color negro, matizando la tinta oscura en blanca, es una facilidad –más– para lo que significan difíciles lecturas. A ello se suma la capacidad de observar la documentación de los archivos a páginas completas, el guardado o grabado de la información – textual – en los archivos de trabajos que se efectúan, y su impresión.
- 131 Con la documentación digitalizada de actas sacramentales y censos, aparece la oportunidad de efectuar estudios de historia argentina con todos sus parámetros: social, demográfico, antropológico, etnográfico, por mencionar este sólo horizonte de comprensión. Sin duda, la puesta en internet de la masa de documentos mencionados, preserva los originales y los propios microfilmes de América y Europa (aparte de los demás continentes); unos y otros continuamente utilizados a través de los siglos por las personas interesadas en sus contenidos.

BIBLIOGRAPHY

- Beliera, A. A. (2009), *Catedral de Buenos Aires. Registro de óleos y Bautismos. Libro 2 (1635-1656); Libro 3 (1656-1682). Reconstrucción del Libro 8 (1727-1732). Suplementario de Matrimonios (1644-1655). Bautismos de la Capilla de Luján (1714-1730)*. Buenos Aires: Estudios Histórico-Sociales de Buenos Aires.
- Beliera, A. A. (2010), *Catedral de Buenos Aires. Registro de óleos, Bautismos y Confirmaciones (Libro 4: 1682-1706) y (Libro 5: 1706-1713)*. Buenos Aires: Estudios Histórico-Sociales de Buenos Aires.
- Fernández de Burzaco, H. (1986-1991), *Aportes Biogenealógicos para un Padrón de Habitantes del Río de la Plata*, 6 tomos. Buenos Aires: R. J. Pellegrini e hijo, Impresiones.
- Fernández de Burzaco, H. (1984-1985), Matrimonios de la Parroquia de Monserrat (1770-1774). *Boletín del Instituto Argentino de Ciencias Genealógicas* (136). Buenos Aires.
- Fernández de Burzaco, H. y L. Fontán Gamarra, L. (1985), Libro primero de matrimonios de la parroquia de San Nicolás de Bari (1738-1765), (pp. 267-314). En *Genealogía*, Revista (21). Buenos Aires: Instituto Argentino de Ciencias Genealógicas.
- Ferreyra, M. del C. (2005), Matrimonios de españoles con esclavas durante el siglo XVIII. En M. Mónica Ghirardi (comp.), *Cuestiones de familia a través de las Fuentes*, (pp. 91-139). Córdoba: UNC-CEA.
- Jáuregui Rueda, C. (1987), *Matrimonios de la Catedral de Buenos Aires, 1656-1760*. Buenos Aires: Instituto Argentino de Ciencias Genealógicas. Serie Fuentes Históricas y Genealógicas Argentinas.
- Jáuregui Rueda, C. (1989), *Matrimonios de la Catedral de Buenos Aires, 1747-1823*. Buenos Aires: Instituto Argentino de Ciencias Genealógicas. Serie Fuentes Históricas y Genealógicas Argentinas.
- Jáuregui Rueda, C. (1979), Los casamientos de Buenos Aires. 1656-1702. En *Revista del Centro de Estudios Genealógicos de Buenos Aires* (1). Buenos Aires.
- Molina, R. A. (2002), *Matrimonios, Bautismos y Defunciones de la Catedral de Buenos Aires, 1601-1644 y legajos I y II de Expedientes Matrimoniales del Archivo del Arzobispado de Buenos Aires (Ex Curia Eclesiástica)*. Buenos Aires: Academia Americana de Genealogía.
- Moyano Aliaga, A. (1974), El primer libro de defunciones de Tulumba. En Centro de Estudios Genealógicos de Córdoba (en lo sucesivo CEGDC). *Boletín* (7), 48-49.
- Moyano Aliaga, A. (1976-1977), Índice de Testamentos del Registro I. En CEGDC, *Boletines* (10 y 11).
- Moyano Aliaga, A. (1980), Índice del Libro de Bautismos (2). En CEGDC, *Boletín* (14).
- Moyano Aliaga, A. (1981a), Fuentes Documentales: Confirmaciones en la Catedral de Córdoba, años 1651 y 1653. En *Gaceta Genealógica* (1). Córdoba.
- Moyano Aliaga, A. (1981b), Archivo de la Iglesia Catedral de Córdoba. Confirmaciones en 1657 y 1658. En *Gaceta Genealógica* (2). Córdoba.
- Moyano Aliaga, A. (1990a), Confirmaciones en la Catedral de Córdoba. Años 1674, 1675 y 1677. En *Gaceta Genealógica* (3). Córdoba.
- Moyano Aliaga, A. (1990b), Confirmaciones en la Catedral de Córdoba. Primer libro. Años 1678-1782. En *Gaceta Genealógica* (4). Córdoba.

- Moyano Navarro, R. (1993), Expedientes matrimoniales de la Parroquia de Ischilín. En *Gaceta Genealógica* (8). Córdoba.
- Nadalín, S. O. (coord.), y VV.AA. (2010), Más allá del centro-sur: por una historia de la población colonial en los extremos de los dominios portugueses en América (siglos XVII-XIX). En D. Celton, M. Ghirardi, y A. Carbonetti, (coords.), *Poblaciones históricas. Fuentes, métodos y líneas de investigación*, (pp. 137-153). Río de Janeiro, Brasil: ALAP Editor.
- Nizetich López, R. (1998), Inclusión de partidas de bautismos, óleos, confirmaciones, matrimonios y defunciones de “españoles” en los libros de “naturales y castas de color” entre los siglos XVI a XIX. *Boletín del Centro de Estudios Genealógicos de Córdoba* (27).
- Pereira Lahitte, C. T. de, (1970-1990), El archivo parroquial de Nuestra Señora de Balvanera (425-430). *Boletín del Instituto Argentino de Ciencias Genealógicas* (7-133), (167). Córdoba.
- Pico, J. M. (1996), El archivo del Arzobispado de Buenos Aires. En *Revista del Instituto Argentino de Ciencias Genealógicas* (27). Buenos Aires.
- Rodríguez O. de R. de Soaje Pinto, E. (1999), *Matrimonios de la Parroquia del Socorro, 1783-1869*. Buenos Aires: Instituto Argentino de Ciencias Genealógicas. Fuentes Históricas y Genealógicas Argentinas.
- Schweitzer Schoo de Arzac, V. (1996), *Cementerio del Norte, Libro de Inhumaciones de mujeres 1822-1828*. Buenos Aires: Instituto Argentino de Ciencias Genealógicas. Fuentes Históricas y Genealógicas Argentinas.
- Schweitzer Schoo de Arzac, V. (1996), *Cementerio del Norte, Libro de Inhumaciones de Hombres 1822-1828*. Buenos Aires: Instituto Argentino de Ciencias Genealógicas, Fuentes Históricas y Genealógicas Argentinas.
- Schweitzer Schoo de Arzac, V. (1997), *Cementerio del Norte, Libro de Inhumaciones de Mujeres 1822-1828*, Buenos Aires: Instituto Argentino de Ciencias Genealógicas. Fuentes Históricas y Genealógicas Argentinas.
- Siegrist, N. (1994), Fuentes para el estudio de los libros parroquiales en la ciudad de Buenos Aires y en la Argentina desde el siglo XVII hasta el XX inclusive. En N. T. Auza (recop.), *Iglesia e Inmigración en la Argentina II*, (pp. 193-208). Buenos Aires: Centro de Estudios Migratorios Latinoamericanos.
- Siegrist, N. (1999), Archivos parroquiales coloniales en la Argentina. Catálogo de los microfilmes: 1557-1810. *Archivum* Nº 17 (61-99). Buenos Aires: Junta de Historia Eclesiástica Argentina.
- Siegrist, N. (2010a), Libros Parroquiales, documentos, censos y ediciones genealógicas. Siglos XVI-XX. Acceso novedoso a la documentación para el estudio de la población argentina y de la familia hispanoamericana. En *Seminario Internacional de Familias Iberoamericanas en el marco del Bicentenario*, Córdoba, Argentina: CEA-CONICET-UNC-Argentina-ALAP-REFMUR, inédito.
- Siegrist, N. (2010b), La población africana en las Iglesias de Buenos Aires a través de la digitalización de documentos de la Sociedad Genealógica de Utah. Siglos XVII-XIX. En *Primeras Jornadas de Estudios Afrolatinoamericanos* (en blog de Geala, digitalizado). Buenos Aires: Facultad de Filosofía y Letras. Universidad Nacional de Buenos aires.
- S/E. (1955), *El llanto de las ruinas. La historia, el arte y la religión ultrajados en los templos de Buenos Aires*, 16 y 17-VI- 1955. Buenos Aires: Editorial Don Bosco.
- Vásquez Mansilla, R. (1977-1979), Documentos rescatados del desaparecido Archivo de San Ignacio en junio de 1955. *Boletines* (73 a 94), [publicaciones periódicas]. Buenos Aires: Instituto Argentino de Ciencias Genealógicas.

Vásquez Mansilla, R. (1988), *Matrimonios de la Iglesia de Nuestra Señora de la Inmaculada Concepción de Buenos Aires, 1737-1865*. Buenos Aires: Fuentes Históricas y Genealógicas Argentinas. Instituto Argentino de Ciencias Genealógicas.

Vásquez Mansilla, R. (1980-1981), El Archivo de la Parroquia de la Inmaculada Concepción. En *Boletines* N° 102-113. Buenos Aires: Instituto Argentino de Ciencias Genealógicas.

NOTES

1. Antecedentes sobre este trabajo pueden verse en: Nora Siegrist, “Libros Parroquiales, documentos, censos y ediciones genealógicas. Siglos XVI-XX. Acceso novedoso a la documentación para el estudio de la población argentina y de la familia hispanoamericana”, presentado al Seminario Internacional de Familias Iberoamericanas en el marco del Bicentenario, Córdoba, Argentina, que sesionó entre el 19 al 20 de agosto de 2010. Fue organizado por el Programa: *Estructuras y estrategias familiares de ayer y de hoy*. Centro de Estudios Avanzados (CONICET-UNC-Argentina); la Red: *Formación, comportamientos y representaciones de la familia en Latinoamérica*; y la Asociación Latinoamericana de Población (ALAP). Con la adhesión de la *Red Internacional de Estudios de Familia* en el pasado y en el presente (REFMUR) Universidad de Murcia y Fundación Séneca, inédito.

2. Las permanentes actualizaciones se consiguen ingresando en la página de acceso de www.familysearch.org y, luego, recurriendo a los “Browse image”.

3. Hace poco tiempo atrás, los autores se refirieron a la información que trataban de rescatar en algunas de las parroquias brasileñas. Se pusieron en contacto con la SGU en abril de 2008, sobre lo que expresaron: “En esa ocasión tuvimos conocimiento de que los costos para la adquisición de los microfilmes relacionados con el proyecto [que buscaban realizar] aumentarían considerablemente. Además, nos informaron que la SGU desarrollaba un gran proyecto de digitalización de los microfilmes coleccionados en sus acervos, existiendo la posibilidad de tornarlos disponibles para el Grupo de investigación, desde que “indexáramos” las informaciones de la documentación parroquial” (p. 138). Cabe destacar que la SGU ya efectuó esta tarea, que llega, en algunas de las Parroquias, hasta el año 1950 (Río de Janeiro); y, – en algunos casos- al año 1960; por ejemplo en San Pablo, Boituva. Como las páginas con información digitalizada están en permanente crecimiento, debe tenerse en cuenta que se han tomado los datos incluidos hasta julio de 2010.

De los censos civiles de Brasil, por otro lado, se hallan digitalizados el 13% y abarcan el período 1870-2009.

4. Tal como figura en la página www.pilot.familysearch.org. Pero se trata de un error sobre la denominación del país.

5. Esta información corresponde al 19 de octubre de 2010; ya se dijo que el sitio se encuentra en permanente enriquecimiento y revisión.

6. Fue indizado internamente por la Lic. Susana Frías y equipo. La Sociedad Genealógica de Utah puso miles de documentos de este archivo de La Merced (Catedral de Buenos Aires), *on-line*. Una versión con mención de lo que se encuentra en relación puntual con los afrodescendientes en los libros de la Catedral de Buenos Aires, en Siegrist 2010a. Cabe expresar que los documentos de la Catedral son los que quedaron después de los incendios políticos que se produjeron en junio de 1955, con la quema de las Iglesias. Cfr.: S/E. 1995. Este libro contiene información y fotografías de lo que fueron los destrozos e incendios en las Iglesias de San Juan Bautista, Parroquia de San Nicolás de Bari, San Miguel de Arcángel, Arzobispado de Buenos Aires, San Francisco y Capilla de San Roque, entre tantas otras. Para lo sucedido en San Ignacio, ver Vásquez Mansilla 1977-1979,

quien fue uno de los que colaboraron para poner a resguardo la documentación. Véase también lo comentado por Pico 1996.

7. Aparte del libro publicado por Vásquez Mansilla 1988, este autor redactó varias entregas que fueron editadas en algunos Boletines del Instituto Argentino de Ciencias Genealógicas 1980-1981.

8. Información recogida en julio de 2010.

9. Moyano Aliaga 1974, 1976-1977, 1980, 1981a., 1981b.; 1990a, 1990b., Moyano Navarro 1993, Nizetich López 1998. Con respecto a libros de mestizos, negros, mu-latos, ver Ferreyra 2005.

ABSTRACTS

Digitization of the Genealogical Company of Utah (Mormons) were located in Internet for free consultation by the interested parties. In this opportunity, we refer to millions of records and parochial books related to Argentina and, in this one, sources corresponding to the province of Córdoba. This reservoir is crucial for the knowledge of ethnic diversity of the country.

Las digitalizaciones de la Sociedad Genealógica de Utah (Mormones) fueron ubicadas en internet para libre consulta por los interesados. En esta oportunidad, se hace referencia a los millones de registros y libros parroquiales relacionados con Argentina y, en particular, a fuentes correspondientes a la provincia de Córdoba. Este reservorio es fundamental para el conocimiento de la diversidad étnica del país.

INDEX

Keywords: Genealogical Society of Utah (Mormons) - Digitalizations - Argentina - Ethnic diversity - 16th and 20th centuries

Palabras claves: Sociedad Genealógica de Utah (Mormones) - Digitalizaciones - Argentina - Diversidad étnica - Siglos XVI - XX

AUTHOR

NORA SIEGRIST

Consejo Nacional de Investigaciones Científicas y Técnicas (CONICET)-Centro de Estudios Migratorios Latinoamericana (Cemla), Argentina.

Correo electrónico: nora.siegrist@gmail.com